



SJEZDOVKA ZÁKOUTÍ / STOK NARCIARSKI ZÁKOUTÍ

Takoví pašeráci museli být opravdu šikovní, když chodili po horských stezkách. Udržte rovnováhu na naší lávce? Zkuste si to. (z projektu)

Taki przemytnik musi być naprawdę bardzo zgrabny, aby móc poruszać się po górskich ścieżkach. Utrzymasz równowagę na naszym mostku? Spróbuj! (w ramach projektu)



SJEZDOVKA MARTA / STOK NARCIARSKI MARTA

Dokážeš tancovat v trávě jako víla Jülinka? Moc ráda se při tanci točila dokola a byla tak šikovná, že nikdy neztratila rovnováhu. Najdi si na louce volné místo a zkus si to také. Pokud tě tanec víly Jülinky nebaví, můžeš se zatočit na našem kolotoči. (mimo projekt)

Potrąfisz tańczyć tak samo, jak rusalka Julia? Bardzo lubiła toczyć się w koło i była tak zgrabna, że nie straciła równowagi. Znajdź na łące wolne miejsce i spróbuj. Jeśli nie chcesz tańczyć jak rusalka, możesz zakreślić się na naszej karuzeli. (poza projektem)



POTOK NAD ORLICÍ / POTOK NAD ORLICĄ

Ohnivý mužik někdy zlobil a někdy pomáhal. Na tomto místě si můžete zkusit, jak jsou cítit křemeny, když s nimi o sebe chvíli křešete. Křemeny jsou ty bílé kameny. Když s nimi správně křesnete, odletí od nich někdy i jiskra. Taký si zde můžete z těch placatých kamenů postavit svého mužika. (z projektu)

Gnom czasami dokuczał, a czasami pomagał. W tym miejscu możesz wypróbować zapach krzemieni, które przez chwilę krzeszesz o siebie. Krzemienie to te białe kamyki. Jeśli dobrze krzesać, to odlatują z nich małe iskierki. Możesz sobie z tych kamieni również wytworzyć swojego Gnoma. (w ramach projektu)



LUISINO ÚDOLÍ / DOLINA LUISY

NA VRCHOL, NEBO ZPĚT DO ÚDOLÍ? Nyní se musíte rozhodnout, zda budete pokračovat na vrchol, nebo se vrátíte zpět do údolí. Obě cesty jsou krásné a plné výhledů. Důležité je nepřeženit své síly a být řádně připraven. Měli byste mít dobré boty a oblečení, svačinu, telefon, pláštěnku či krém na opalování. Nezapomeňte, že v horách by se mělo chodit minimálně ve třech. (z projektu)

W GÓRY ALBO Z POWROTEM W DOLINĘ? Teraz musisz zdecydować, czy iść w góry, czy też z powrotem w dolinę. Obie drogi są piękne i pełne widoków. Jesteś dobrze wyposażony? Masz dobre buty? Masz z sobą jedzenie i coś do picia? Powiedziałeś komuś, dokąd się dziś wybierasz? W górach pogoda jest bardzo zmienna. Masz pelerynę czy krem do opalania? (w ramach projektu)



SVATÝ MATOUŠ / ŚWIĘTY MATEUSZ

Tvým úkolem je vyluštit křížovku. V tajence se nachází jeden církevní katolický řád založený ve 12. století poustevníky žijícími v ústraní v pohoří Karmel, v dnešním Izraeli. Od názvu tohoto pohoří získal řád svoje jméno. (z projektu)

Twoim zadaniem jest rozwiązać krzyżówkę. W rozwiązaniu znajdziesz nazwę zakonu katolickiego założonego w 12. wieku przez pustelników żyjących w odosobnieniu w górach Karmel w dzisiejszym Izraelu. Swoją nazwę zyskał właśnie na podstawie nazwy tych gór. (w ramach projektu)



SRUB POD VELKOU DEŠTNOU / CHATA POD WIELKĄ DESZTNA

DOBYTÍ HORY! O mnoho výš to v Orlických horách už nejde. Dobyť hory není u nás tak náročné, ale jinde se na vrchol dostanou jen zkušení horolezci. Pevně se chyťte a pokuste se zdolat tento malý kamenný vrcholek. Stanete se alespoň na chvíli horolezci. Za ten výhled shora to určitě stojí. No a pak už rychle na hrníček čaje nebo něco dobrého k zakousnutí. Však vás čeká cesta dolů a i na tu je třeba se posilnit. (z projektu)

ZDOBYCIE SZCZYTU! Dużo wyżej już w Górach Orlickich wyjść nie można. Zdobyć szczyt to u nas przechadzka, ale gdzieś indziej szczyt zdobędą tylko doświadczeni alpinisci. Trzymaj się mocno i pamiętaj o zasadzie trzech punktów oporu. Spróbuj być przez chwilę alpinistą. Ten widok jest na pewno wart wysiłku. A potem już tylko kubek ciepłej herbaty albo jakaś przekąska. Przed Tobą już tylko droga w dół, ale i przed nią trzeba zyskać siły. (w ramach projektu)



KAPLIČKA / KAPLICZKA

Lesy v našem okolí mohou být poškozovány různými vlivy. V horských oblastech jsou to třeba námraza, mokrý sníh a hlavně vítr. Lesníci vychovávají a vysazují nový les tak, aby byl vůči takovému poškození co nejvíce odolný. Vyzkoušejte si, co dokáže vítr s jednotlivými dřevinami. Které se vyvrátí a které se zlomí? (mimo projekt)

Las w naszej okolicy mogą być niszczone przez różne czynniki. W obszarach górskich to na przykład szron, mokry śnieg a przede wszystkim wiatr. Leśnicy wysadzają i utrzymują nowy las tak, by był na takie czynniki jak najbardziej odporny. Stwierdź, co zrobi wiatr z poszczególnymi drzewami. Które obali a które połamie? (poza projektem)



RYBNÍK START / JEZIORKO PRZY CHACIE START

V blízkosti tohoto vodního biotopu se dozvíš vše o zvířatech žijících v rybníce a jeho okolí. Tvým úkolem je umístit zvířata správně na jejich místo a pojmenovat je. (z projektu)

W pobliżu ekosystemu wodnego dowiesz się wszystkiego o zwierzętach, które żyją w sadzawce i w jej pobliżu. Twoim zadaniem będzie umieścić zwierzęta na swoim miejscu i nazwać je. (w ramach projektu)

PRZEKRĄCZĄME HRANICE PRZEKRACZAMY GRANICE 2014–2020
 EVROPSKÁ UNIE / UNIA EUROPEJSKA
 EVROPSKÝ FOND PRO REGIONÁLNÍ ROZVOJ / EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO

Projekt je spolufinancován z prostředků EFRR prostřednictvím Euroregionu Glacensis

Kačencina pohádková stezka, reg. č. CZ.11.2.45/0.0/0.0/16_008/0000738

www.kacencinastezka.cz

Texty: Josef Lukášek - ilustrace: Jarmila Haldová

Deštné v Orlických horách



KAČENČINA POHÁDKOVÁ STEZKA

KAČENČINA POHÁDKOVÁ STEZKA
Již 300 let vládně Orlickým horám princezna, jediná vládkyně hor v českých zemích. Je to princezna Kačenka a vy s ní strávíte pěkný den plný zážitků a poznání na její pohádkové stezce. Letos máte možnost projít s Kačenkou již osmnáct stanovišť. Prožijete zde osmnáct pohádkových příběhů. Děti i dospělí si pohrají a všichni se dozvědí něco nového. V letošním roce přibýlo sedm nových stanovišť. Zdrojem spolufinancování projektu na vybudování těchto stanovišť je Fond mikroprojektů Euroregionu Glacensis.

Prějeme vám pěkný den plný zážitků a her s Kačenkou, pašeráky, skřítky a zvířátky z Orlických hor.

ŠCIEZKA BAJKOWA KACZENKI

Juž od 300 let Górom Orlickim panuje księżniczka, jedyna władczyń gór w krajach czechskich. To księżniczka Kaczenka a Ty spędzisz z nią przyjemny dzień pełny przeżyć i poznania na jej ścieżce bajkowej. W tym roku masz możliwość przejść z Kaczenką już osiemnaście stanowisk. Przeżyjesz tu osiemnaście bajkowych historii. Dzieci i dorośli będą się bawić a wszyscy dowiedzą się czegoś nowego. W tym roku dodano siedem nowych stanowisk. Źródłem współfinansowania projektu na wybudowanie tych stanowisk jest Fundusz mikroprojektów Euroregionu Glacensis.

Życzymy przyjemnego dnia pełnego przeżyć i gier z Kaczenką, szmuglerami, krasnoludkami oraz zwierzątkami z Gór Orlickich.

www.kacencinastezka.cz



MUZEUM

V muzeu poznáme, jak se u nás dříve žilo. Určitě znáte film Krakonoš a lyžníci, a právě zde poznáte na jakých prkýnkách první lyžníci jezdili. Kromě toho v muzeu uvidíte i naše sklo, které se tu před mnoha a mnoha lety vyrábělo. A jak Kačenka sklářům pomohla, to už si přečtete (nebo vám ji přečte maminka) v pohádce „Kačenka a skláři“. (mimo projekt)



VYHLÍDKA POD STUDENÝM

Kam vede králičí nora? Zkuste to zjistit! Zavolej do králičí nory u Kačenky a najdi její druhý konec. (mimo projekt)



LANOVÝ PARK

Vášim úkolem je stát se na chvíli pašerákem a na lanovce zdolat přejezd přes lesní údolí a naučit se dělat horolezecké uzly, které se vám budou hodit v lanovém parku. (mimo projekt)



ATELIÉR ZVONAŘE A HRNČÍŘKY

Zvonky malé zvonkohry někdo přeházel. Nejdou za sebou ve stupnici. Srovnej zvonky podle tónů za sebou od nehlubšího po nejvyšší a zahraj nějakou písničku, kterou si doma zpíváte. Až skončíš, tak zvonky zase přeházej, aby mohl úkol splnit i ten, kdo přijde po tobě. S tímto úkolem si můžete navzájem pomoci. (mimo projekt)



U HUBERTA

Orlickohorské lesy jsou díky péči lesníků a myslivců plné zvěře. Ta do našich lesů neodmyslitelně patří. Naštěstí tu nemáme pytláky, jako byl Vincek, proto se můžete se zvěří potkat i při procházce přírodou. Stačí se chovat tiše a dobře se dívat. Prohlédněte si a poznejte základní druhy zvěře žijící v Orlických horách. Správnost si ověřte z druhé strany tabulek. (mimo projekt)



KOZÍ CHLÍVEK

Milé děti, vítá Vás kozí ohrádka, pořádně si prohlédněte všechna zvířátka. Pak je pěkně vyjmenujte, přemýšlejte chvíli, zkuste k našim zvířátkům vyjmenovat rodinku. Kdo je jejich tatínek, taky maminka, kdepak asi bydlí, která rodinka? (mimo projekt)



ODBOČKA KE KAPLIČCE

Krásný, zdravý les, o který se dobře lesníci starají, nejsou jen stromy. Je to živé společenství organismů, žijících ve vzájemném souladu a spolupráci. Jeden bez druhého nemohou být. Podívej se do jednotlivých částí stromu a poznej jeho obyvatele. Možná budeš překvapen, kdo všechno tu bydlí. Správné odpovědi jsou na vnitřní straně dvířek. (mimo projekt)



ALTÁN NAD MATOUŠEM

Lesy rostou v různých klimatických podmínkách a na různých stanovištích. Na hlině, na písku, na suti, za mokra, vlhka i sucha. Jsou jehličnaté, listnaté nebo smíšené. To vše ovlivní Vaši procházku lesem. Pojdte s námi vnímat lesní půdu „všemi smysly“, tentokrát hmatem našich chodidel. Nezapomeňte se vyzout. (mimo projekt)



SPODNÍ STANICE LANOVKY

Kačenčin úkryt před deštěm je přístupný každému, koho překvapilo rychle se měnící počasí v Orlických horách. Cesta do něj vede přes našeho panáka. Dokážeš ho správně přeskákat? (mimo projekt)



STUDENÝ VRCH

Nejlepší výhledy jsou z nejvyšších kopců. Zahraj si na Krakonoše, který jde z Krkonoše na návštěvu za Kačenkou přes nejvyšší vrcholy Orlických hor. Dokážeš je všechny zdolat? (mimo projekt)

